

1910-04-09

SENDER

Carl Jacobsen

RECIPIENT

Camillus Nyrop

FACTS

Document type:

Letter

Language:

Danish

Sender's location:

Copenhagen

Sender info (seal, address, etc.):

Carl Jacobsens brevpapir

Recipient's location:

Copenhagen

Archive:

Det Kongelige Bibliotek

TRANSCRIPTION

Carlsberg

9-4-10

Kjære Hr Professor Nyrop

Det skal være mig en stor Glæde at tale med Dem om Bogen om min Fader. Jeg skal være til Tjeneste naar De ønsker.

De maa ikke uleilige Dem herud, jeg skal nok komme til Dem eller vi kunne træffes paa Glyp. naar De helst pr. Telefon angiver mig en Tid - dog ikke paa Mandag førend efter Kl 3

Strax kan jeg svare Dem

<sup>1)</sup> Nørkjær ligger i eller ved Østre Melholt ud til Kattegat paa Grændsen af Dronninglund Sogn, men som det synes efter det gode Kort i Trap V. f 60/76 1875 i Kjær Herred Aalborg Amt. Da det ligger nordligst i Herredet passer Navnet Nørkjær godt See Pag. 215

Jeg kan dog ikke blive klog paa om Nørkjær ikke alligevel ligger i Dronningluns Sogn!

Det maa vel let kunne udfindes.

Det var maaske ikke af Veien at lade en kyndig Mand anstille

Undersøgelser paa Stedet

<sup>2)</sup> Angaaende dette Punkt vil jeg helst tale mundtligt

<sup>3)</sup> Ja vi have et af en Hr. Kalum [?] fuldt udarbejdet Slægtsregister af min Moders Slægt. Desværre ikke af min Faders

<sup>4)</sup> angaaende Billedet maa vi tale

<sup>5)</sup> Jeg mener tigtignok at Adressen maa medtages

Jeg glæder mig nu stærkt til at tale med Dem

Venligst Hilsen

Deres hengivne

Carl Jacobsen

[tilføjet med blyant formodentlig af Nyrop]

<sup>6)</sup> Forh' til de fremmede Bryggerier

<sup>7)</sup> Breve fra JCJ. til hans Hustru

<sup>8)</sup> Ansøgningen fra 1844 - "Dorsch"

<sup>9)</sup> Kunde Christen Jacobsen skrive ?

Carl Jacobsen  
Ny Carlsberg.

Carlsberg  
9-4-10

Kjære Mr. Professor Nyrop

Det skal være mig en stor glæde  
at tale med Dem om Noget  
om min Fader. Jeg skal være  
til Tjeneste naar De ønsker,  
de maa ikke utvivlsomt Dem  
sende, jeg skal komme til Dem  
eller vi kunne træffe paa Glyst.  
naar De helst paa Telefont angiver  
mig en Tid - dog ikke paa Mandag  
fred efter Kl. 3.

Strax kan jeg svare Dem  
1) Nordtjens Lige i eller ved Østre Mel-  
holt ved Løe Kattegattet paa  
Grænder af Drønningens Land Sige,  
men inden det svarer efter et godt  
Kort - Troop V. f.  $\left. \begin{array}{l} 60. \\ 76 \end{array} \right\} 1879$  i Kjære  
Kjære. Da det Lige var tilstede i Kjære  
Søkkens Amt

farer hvad Nøtten god,  
la by 215.

Jy kan dog ikk ret blive klog,  
for en Nøtten ikk altynd  
lyse - Truening, land Poge!

Sit mao vil det skam udfinde,  
Det var mao ikk af Veie  
at lode en bopdy Mand en  
stille Understige for det det

2) Angaaende alle bunt vil Jy lode  
fede mao det

3) Ja, vi har et af en the Kaban  
for et adrebidet Skopvognen  
af min allerede Skop, derover  
ikk af min Puden.

4) angaaende Skilledet som er  
tele

5) Jy mener sigt god at Adena  
mao mao det.

Jy glade mig en stundt  
det at det mao den  
Vandigt Kaban

Den bopdy  
Carl Jacobsen

4) Fik det til de fremmede Bopdyvognen

1) Bane for Jy til hane Skuden

2) Angaaende for 1844 - Dorsch

3) Hvad Skuden foruden skive?